

**Zeitschrift:** SBB Revue = Revue CFF = Swiss federal railways  
**Herausgeber:** Schweizerische Bundesbahnen  
**Band:** 5 (1931)  
**Heft:** 6

**Rubrik:** Verkehr = Trafic

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 13.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Verwaltungsextrazüge zu bedeutend ermäßigten Preisen

*Trains spéciaux à prix très réduits / Treni speciali a prezzo ridotto*

**20./21. Juni:** Von Basel S B B, Pratteln, Liestal, Sissach, Olten-Bhf, Aarburg-Oftringen, Zofingen, Reiden, Sursee, Luzern, Arth-Goldau, Schwyz, Brunnen, Flüelen

nach Luzern, Flüelen, Altdorf, Erstfeld, Amsteg, Gurtellen, Wassen, Göschenen, Airolo, Andermatt, Gletsch, Disentis.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Basel S B B—Andermatt **Fr. 14.15**, Basel S B B—Gletsch **Fr. 19.25**, Basel S B B—Disentis **Fr. 20.90**.

**21. Juni:** Von Bern Hbf, Zollikofen, Münchenbuchsee, Suberg, Lyss, Buswil, Biel

nach — à St-Imier, La Chaux-de-Fonds, Le Locle-Ville, Les Brenets.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Bern Hbf—Les Brenets **Fr. 6.40**.

Von Zürich Hbf, Zürich-Letten, Zürich-Stadelhofen, Küsnacht (Zch.), Meilen, Männedorf, Stäfa, Rapperswil, Uznach

nach Weesen, Näfels, Mollis, Netstal, Glarus, Schwanden, Nidfurn-H., Luchsingen, Linthal.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Zürich Hbf—Linthal **Fr. 5.55**.

Von Zürich Hbf, Zürich-Letten, Zürich-Stadelhofen, Küsnacht (Zch.), Meilen, Männedorf, Stäfa, Rapperswil, Uznach

nach Wattwil, Lichtensteig, Ebnat-Kappel, Nesslau, Neu-St. Johann.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Zürich Hbf—Nesslau, Neu-St. Johann **Fr. 5.60**.

Von — de Basel S B B, Delémont, Moutier, Grenchen-Nord, Biel, Lyss

du Locle-Ville, de La Chaux-de-Fonds, St-Imier, Sonceboz-Sombeval

de Neuchâtel

nach — à Bern Hbf, Thun, Interlaken Bhf, Frutigen, Kandersteg, Goppenstein, Brig.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse — Prix d'aller et retour par train spécial III<sup>e</sup> classe:** Basel S B B—Interlaken Bhf **Fr. 11.95**, La Chaux-de-Fonds—Interlaken Bhf **Fr. 9.50**, Neuchâtel—Interlaken Bhf **Fr. 8.05**.

De Genève-C., Nyon, Morges, Lausanne, Vevey, Montreux, St-Maurice, Martigny

à Aigle, Bex, St.-Maurice, Vernayaz, Martigny, Sion, Sierre, Loèche, Viège, Brigue.

**Prix d'aller et retour par train spécial III<sup>e</sup> classe:** Genève-C.—Brigue **Fr. 12.95**.

**27. Juni:** Von — de Basel S B B, Laufen, Delémont, Moutier, Grenchen-Nord, Biel, Neuveville, Neuchâtel, Yverdon

du Locle-Ville; de La Chaux-de-Fonds

von Zürich Hbf, Baden Bhf, Brugg, Aarau, Schönenwerd, Olten Bhf, Aarburg-Oftringen, Langenthal, Herzogenbuchsee, Burgdorf, Bern Hbf, Fribourg

nach — à Lausanne, Genève-Cornavin.

**Preis für Hinfahrt im Extrazug mit Einzelrückreise III. Klasse**

— **Prix pour aller par train spécial et retour individuel III<sup>e</sup> classe:** Basel S B B—Genève-Cornavin **Fr. 18.90**, Zürich Hbf—Genève-Cornavin **Fr. 20.35**.

**Prix d'aller et retour par train spécial, Le Locle-Ville—Genève fr. 10.90.**

De Lausanne, Renens, Morges

à Genève-Cornavin.

**Prix d'aller par train spécial et retour individuel jusqu'à lundi soir:** Lausanne—Genève-Cornavin **fr. 5.—**.



**RADIX**  
contre  
l'asthme  
la toux  
et le  
catarrhe  
bronchique

**En vente dans les pharmacies: frs 6.-**

**Renamaltose** contre les affections des reins et de la vessie (fr. 5.-)

**Gastromaltose** contre les maladies de l'estomac et des intestins (fr. 5.-)

## ECKER

OPTIKER / LUZERN  
KAPPELLPLATZ U. SCHWEIZERHOFQUAI / TELEPH. 291



**Prismen - Feldstecher**  
Zeiss, Kern usw. von Fr. 135.— an  
Elsix: 6×28: Fr. 80.—; Elact: 8×28: Fr. 90.—

**Photo-Apparate**  
Zeiss-Ikon, Kodaks von Fr. 10.— an  
Reichhaltigstes Lager

**Kino-Apparate**  
Pathé-Baby, Zeiss-Ikon, Agfa, Bolex, Ciné-Kodaks  
Bell & Howell Filmo

DIE NEUESTEN MODELLE

**28. Juni.** Von — de Bienne, Neuveville, Neuchâtel, Auvèrnier, Yverdon du Locle-Ville, de La Chau-de-Fonds von — de Bern Hbf, Bern-Bümpliz-Süd, Flamatt, Fribourg, Romont de Sion, Martigny, St-Maurice, Bex, Aigle, Villeneuve, Montreux, Vevey, Lausanne, Renens, Morges nach — à Lausanne, Genève.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse — Prix d'aller et retour par train spécial III<sup>e</sup> classe:** Biel—Genève-Cornavin **Fr. 9.65**, Le Locle-Ville—Genève-Cornavin **Fr. 10.90**, Bern Hbf—Genève-Cornavin **Fr. 10.05**, Sion—Genève-Cornavin **Fr. 9.75**.

Von Bern Hbf, Zollikofen, Burgdorf, Herzogenbuchsee, Langenthal, Aarburg-Oftringen, Olten Bhf, Schönenwerd, Aarau, Wildegg von Basel S B B, Pratteln, Rheinfelden, Stein-Säckingen, Frick von St. Gallen, Gossau, Flawil, Uzwil, Wil, Sirnach von Konstanz, Kreuzlingen Bhf, Ermatingen, Steckborn, Stein a. Rhein, Etzwilen von Singen, Arlen-Rielsinggen von Schaffhausen, Neuhausen S B B nach Zürich Hbf.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Bern Hbf—Zürich Hbf **Fr. 8.35**, Basel S B B—Zürich Hbf **Fr. 5.80**, St. Gallen—Zürich Hbf **Fr. 5.50**, Konstanz—Zürich Hbf **Fr. 6.20**, Singen—Zürich Hbf **Fr. 4.40**, Schaffhausen—Zürich Hbf **Fr. 3.15**.

Von Luzern, Sempach-N., Sursee, Reiden, Zofingen nach Basel S B B.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Luzern—Basel S B B **Fr. 6.20**.

**5. Juli:** Von Zürich Hbf, Zürich-Wiedikon, Zürich-Enge, Kilchberg, Thalwil, Horgen-Oberdorf, Zug, Arth-Goldau, Schwyz, Brunnen, Flüelen

nach Flüelen, Altdorf, Erstfeld, Amsteg, Gurnellen, Wassen, Göschenen, Airola, Andermatt, Gletsch, Diemtis.

**Preise für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Zürich Hbf—Andermatt **Fr. 9.45**, Zürich Hbf—Gletsch **Fr. 14.55**, Zürich Hbf—Diemtis **Fr. 16.20**.

Von Chur, Landquart, Ragaz, Sargans, Trübbach, Sevelen, Buchs (St. G.), Haag-Gams, Salez-S., Rüthi (St. G.), Oberriet, Altstätten (St. G.)

nach Rorschach, Heiden, Friedrichshafen, St. Gallen.

**Preis für Hin- und Rückfahrt im Extrazug III. Klasse:** Chur—St. Gallen **Fr. 6.95**.

**11. Juli:** Von Basel S B B, Rheinfelden, Brugg, Baden Bf, Zürich Hbf, Zürich-Enge, Thalwil, Wädenswil, Richterswil von Bern Hbf, Burgdorf, Herzogenbuchsee, Langenthal, Olten Bf, Schönenwerd, Aarau

nach Weesen, Wallenstadt, Flums, Ragaz, Landquart, Davos-Platz, Chur, Arosa, St. Moritz, Pontresina, Glarus, Schwanden, Nidfurn, Luchsingen, Linthal.

**Preise für Hinfahrt im Extrazug mit Einzelrückreise III. Klasse:** Basel S B B—St. Moritz **Fr. 30.20**, Bern Hbf—Arosa **Fr. 23.90**.

Von Basel S B B, Rheinfelden, Brugg, Baden Bf, Zürich Hbf, Oerlikon, Wallisellen, Winterthur,

von Bern Hbf, Burgdorf, Langenthal, Olten Bf, Schönenwerd, Aarau

nach Gossau, Urnäsch, Appenzell, Weissbad, Wasserauen, Gais, St. Gallen, Rorschach, Heiden, Rheineck, Walzenhausen.

**Preise für Hinfahrt im Extrazug mit Einzelrückreise III. Klasse:** Basel S B B—Wasserauen **Fr. 16.30**, Bern Hbf—Appenzell **Fr. 17.95**.

**11./12. Juli:** De Genève-C., Nyon, Morges, Lausanne, Vevey, Montreux, St-Maurice, Martigny

à Aigle, Bex, St-Maurice, Vernayaz, Martigny, Sion, Sierre, Viège, Brigue.

**Prix d'aller et retour par train spécial III<sup>e</sup> classe:** Genève C.—Brigue **Fr. 12.95**.

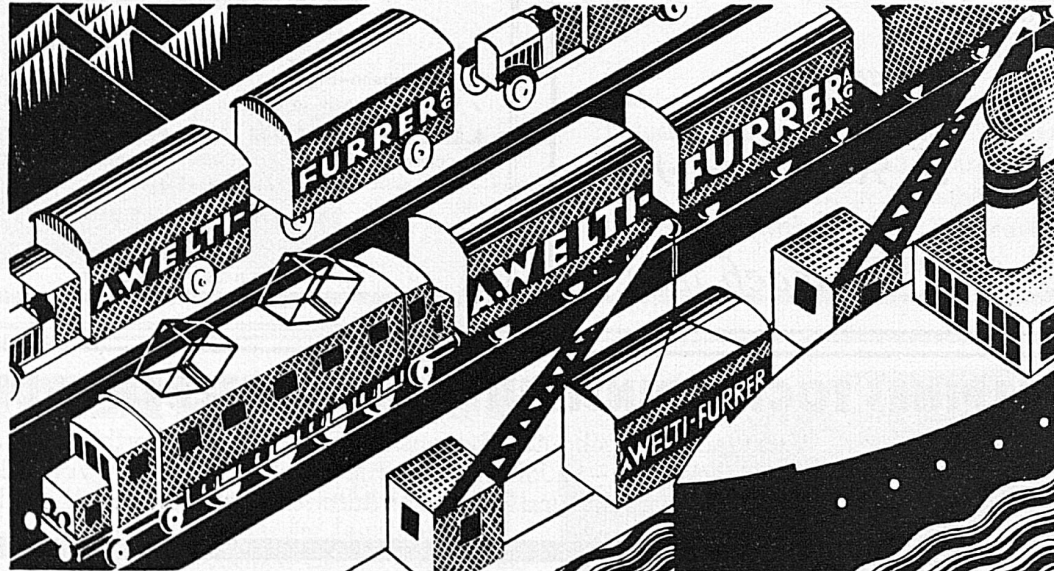
**18./19. Juli:** Von Basel, Pratteln, Liestal, Sissach, Gelterkinden, Olten Bf, Aarburg, Oftringen, Zofingen, Reiden nach Luzern.

**Preis für Hinfahrt im Extrazug am Samstag, mit Rückfahrt Samstag oder Sonntag in Extrazügen III. Klasse:** Basel S B B—Luzern **Fr. 6.20**.

Von Winterthur, Zürich Hbf, Zürich-Enge, Thalwil nach Zug, Luzern.

**Preis für Hinfahrt im Extrazug am Samstag, mit Rückfahrt Samstag oder Sonntag in Extrazügen III. Klasse:** Zürich Hbf—Luzern **Fr. 3.80**.

## MOBELTRANSPORTE - LAGERUNGEN



**AWELTI-FURRER AG**  
**ZÜRICH, BÄRENG. 29 / TELEFON 37615**